

時事新報

中華民國十七年一月三十日 即陰曆戊辰年正月初八日 星期一

厚五分三洋售張六三計報本日今

號十八百一千七第

本報定價表
本埠每月一元二角 外埠每月一元五角
零售每份五分
廣告刊例
第一版每行一元 第二版每行八角 第三版每行六角
長期刊登另有優待

寰球中國學生會夜校通告

本會定於二月八日開學，校址設在四馬路。凡我學生，務請於二月八日前到校註冊。逾期不報者，恕不發給學費。特此通告。

商務印書館出版 新學制教科書

是兒童最愛讀的 是教師最愛授的



即商書詳 等索月知

本公司出品百齡補片(配製優良)功效偉大。曾經國內各法定機關註冊證明。不得影射及假冒。茲又經新加坡分公司呈准該國官廳註冊證明。用將律師西文證明狀及譯文(錄刊於下)即希國內外各界鑒察。



NOTICE IS HEREBY GIVEN that the Trade Mark depicted above are the exclusive properties of Kiu Foo & Co., Ltd., having a registered office at 77, Avenue Edward VII, Shanghai, China, and a branch office at No. 6, Singapore Street, Singapore. The Trade Marks are used by the said Kiu Foo & Co., Ltd. in connection with Patent Medicine manufactured and sold or dealt in by the said Kiu Foo & Co., Ltd.

譯文

為通告事，啓者上列商標，乃上海愛多亞路(四號)九福有限公司之唯一所有權。無論何人，或商店，或工廠，對於該商標不得仿冒或用其他方法做假，以致損失九福有限公司之權利。本律師必依法控究，決不寬恕。特此通告。希各界注意。此佈。九福有限公司之律師波井亞路通告。

上海愛多亞路 九福公司錄佈

中央日報招請外埠派報處

本報為中國國民黨唯一之黨報，業已定於二月一日出版。凡欲在本埠外埠設立派報處者，請向上海四馬路本報接洽。

江蘇全省禁烟經理總局通告第六號

久大精鹽經售處啟事
本店經售久大精鹽，開張以來，承蒙各界光顧，無任感荷。茲因業務擴展，特遷至上海四馬路新址營業。凡舊雨新知，請移玉趾，不勝歡迎。此啟。

咳嗽之分別

無痰謂咳，因肺虛氣阻所致。有痰謂嗽，乃六淫浸犯而成。無論其為咳為嗽，治之宜速，日久恐成肺癆。痰敵藥片，有潤肺化痰之功，其效如神。咳嗽既起，速即服食，切勿因循自誤。上海四馬路中西藥房發行。

綜合英漢大辭典

適合時需

定價十二元 郵費五角
預約八元 郵費三角

本書採集英國 Oxford, American Webster, Standard, Century 各種字典之精華，重新編輯，以日本著名英和辭典為參考，以專門辭書報紙雜誌等為補充，綜合東西名詞之優長，成一無不備之字典。Oxford 各種字典之精華，尤稱卓絕，在國內出版界中，能採納該書特色者，實以本書為唯一。新語新義，日益增多，本書參考最新出版物多種，儘量搜羅，詳加解釋，務求取國語常用事物，而以定義為補助，力求信達，例解詳明，圖表豐富，所收單字及成語，超過二十萬條，用語新穎，尤合現代之需要。

商務印書館出版

中華書局新出

東吳大學教授史學博士，研究社會學有年，搜羅各省，談話，歷有年所。本局前此向各省徵求，亦復不少。茲更費兩年之力，比較分析，照字典部首排列，並編號數，極便檢索。研究社會學、心理學、語言學者，固宜人手一編，作語體文而欲有所徵引，更非此不可。

國語成語大全 一冊七角
國語普通詞典 一冊一元
新式學生辭林 一冊一元
新式學生辭林 一冊一元

中華教育文化基金會董事會通告

北京南長街二十一號
本會為推廣教育，特設各項學費，凡貧苦學生，均可申請。詳情請向本會秘書處洽詢。

中國農工銀行廣告

實收資本一百萬元
總行設在上海
分行遍設全國各大商埠

上海青年會初中學校招生

招收三級及專科新生
報名日期：一月三十一日前
考試日期：二月二日

上海廣肇公學通告

本校定於二月六日開學
凡本校學生，務請於開學前到校註冊。

特別市衛生局 免試及考取醫生(中醫)登記執照

查本市衛生局為便利中醫醫師起見，特將免試及考取中醫醫師登記執照之簡章，刊登於後，以資參考。茲將簡章要點列下：

一、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

二、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

三、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

四、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

五、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

六、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

七、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

八、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

九、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

十、免試及考取中醫醫師登記執照之簡章

上海特別市衛生局西醫考試科目及日期廣告

一、考試科目：(一)內科 (二)外科 (三)婦科 (四)兒科 (五)皮膚科 (六)花柳科 (七)眼科 (八)耳鼻喉科 (九)牙科 (十)檢驗科

二、考試日期：(一)內科 (二)外科 (三)婦科 (四)兒科 (五)皮膚科 (六)花柳科 (七)眼科 (八)耳鼻喉科 (九)牙科 (十)檢驗科

國立音樂院特別招生

國立音樂院為推廣音樂教育，特招收特別生。凡具有音樂才能者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：音樂理論、音樂史、音樂欣賞、音樂創作。

私立崇德女校招生

私立崇德女校為培養女性人才，特招收新生。凡具有初中畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：國文、英文、數學、歷史、地理、體育、音樂、美術。

私立華華日夜校招生

私立華華日夜校為推廣教育，特招收新生。凡具有小學畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：國文、英文、數學、歷史、地理、體育、音樂、美術。

培成女學招生

培成女學為培養女性人才，特招收新生。凡具有初中畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：國文、英文、數學、歷史、地理、體育、音樂、美術。

上海法政大學附設女子講習科招生

上海法政大學附設女子講習科為培養女性法律人才，特招收新生。凡具有高中畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：國文、英文、法律、政治、經濟、社會、體育、音樂、美術。

東吳大學及第一中學插班生文理學院招生

東吳大學及第一中學插班生文理學院為招收插班生，特招收新生。凡具有高中畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：國文、英文、數學、歷史、地理、體育、音樂、美術。

大夏大學添辦法科通告

大夏大學添辦法科通告：本校為擴大招生，特添辦法科。凡具有高中畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：國文、英文、數學、歷史、地理、體育、音樂、美術。

上海美術專門學校招生

上海美術專門學校為培養美術人才，特招收新生。凡具有初中畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：國文、英文、數學、歷史、地理、體育、音樂、美術。

復旦大學男女生

復旦大學為推廣教育，特招收男女生。凡具有高中畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：國文、英文、數學、歷史、地理、體育、音樂、美術。

湖州旅滬公學第四十期招生

湖州旅滬公學第四十期為招收新生，特招收男女生。凡具有初中畢業或同等學力者，均可報名。報名日期：自即日起至二月十日止。考試日期：二月十一日。考試科目：國文、英文、數學、歷史、地理、體育、音樂、美術。

上海永安堂北四川路八十九號電話北三六二五

黨政停頓中之國民

每日以來，每週關心時事之友人，握手相勞以後，必問：四次全會能開成否乎？此決非尋常之談話，抑亦一證一般人士對此會之期望也。夫四次全會之重要，在解決當前之困難，而解決當前之困難，在解決黨政之停頓。黨政之停頓，其原因固多，而其最要者，則在黨內之分裂，與政府之無能。...

中央全會仍在進行

黃紹雄將來出席
王正廷有長外交說：湘粵戰事行將結束
北伐大隊繼續北進：魯軍一部投順國軍

四次全會日期未定

黃紹雄將來出席
王正廷有長外交說：湘粵戰事行將結束
北伐大隊繼續北進：魯軍一部投順國軍

四次全會形勢展緩

南京通信云：中央四次全會，原定二月一日舉行，現因形勢展緩，已決定延期。...

王正廷將長外交

南京通信云：王正廷氏將充外交總長，此舉足以證明其外交能力之優越。...

時人行踪錄

▲郭泰祺：代理外交部長，於二十七日由滬赴京。...

動員北伐之大隊

▲四十軍開赴徐州
▲三十三軍長張克瑤刻往壽州防次

陳銘樞到廣州

▲陳銘樞氏於二十七日由滬赴穗，與各方領袖商討要務。...

川軍由兩路統率

▲劉湘周成成統率川軍，分兩路進剿，以肅清匪患。...

湘省戰事將結束

▲湘省戰事已告一段落，各方正積極進行善後工作。...

魯軍一部降國軍

▲魯軍第四十七師一部，已正式投順國軍，並參加北伐。...

楊森部留宜不多

▲楊森部將領，因戰事結束，已決定留宜者寥寥無幾。...

人造自來血

▲上海五洲大藥房總發行，人造自來血，功效顯著，馳名中外。...



初說演第

Various small advertisements and notices, including medical products and local services.

統治

大氣年腎夢久生經產積腦先發後發
量便血老水遺殖後水天育症
減閉兩虛滑不無失不傷足強足神調調孕能精耗衰虧結少
即試等發後先記腦積產經久生夢腎年氣大誠
見服症育天天憶力勞後水婚殖遺水老血便量
奇一：不失下不不傷失不無滑虧虛兩閉減
效瓶 全調足強足神調調孕能精耗衰虧結少

白濁

專治男女白濁、淋病、尿道炎等症。...

鼻塞鼻膿

專治鼻塞、流涕、鼻膜炎等症。...

百齡機

延年益壽，強身健體之良藥。...

恭賀各界新年進步

桃符一換，又是新年的景象了，際此春回大地，萬物欣榮，大家都有無限的希望，敝公司敬以汽車糖果，作恭賀的奉語，願祝

諸君新年進步，有如汽車駛行一般，風馳電掣，一日千里。

水晶瓶汽車糖果每罐洋三角新

年投贈最為合宜

上海冠生園食品公司啓

恭賀各界新年進步

桃符一換，又是新年的景象了，際此春回大地，萬物欣榮，大家都有無限的希望，敝公司敬以汽車糖果，作恭賀的奉語，願祝

諸君新年進步，有如汽車駛行一般，風馳電掣，一日千里。

水晶瓶汽車糖果每罐洋三角新

年投贈最為合宜

上海冠生園食品公司啓

不怕雨!!!

接送行李 準時不誤

雨天租用 妥當無比

車租每小時一元四角

自備電話一八八七

上海橋南河

注意久咳成癆

多咳傷肺日久成癆，此病之起，多由感冒風寒，咳嗽不止，痰涎壅塞，肺氣受傷，以致成癆。其症狀為：咳嗽不止，痰涎壅塞，胸膈悶痛，氣喘吁吁，潮熱盜汗，形體消瘦，此皆癆瘵之徵。若不早治，必致不治。本藥專治久咳成癆，無論新久，一服即效。每瓶一元，各大藥房均有代售。

解毒精

有清血解毒之功效！

無論新舊梅毒，一服即效。本藥專治梅毒，無論新舊，一服即效。其症狀為：皮膚潰爛，筋骨疼痛，頭暈目眩，腰酸背痛，此皆梅毒之徵。若不早治，必致不治。本藥專治梅毒，無論新舊，一服即效。每瓶一元，各大藥房均有代售。

上海濟華堂藥房發行

葉開鑫自滬來電

本報再揭揭安忍忍之抄

第四十四軍軍長葉開鑫自滬來電云：上海時事，新聞各報，均載有葉軍長之電，其詞多指責蔣委員長，並指責蔣委員長之政策，謂蔣委員長之政策，乃為一己之私利，而不顧國家之利益，此等言論，實屬大逆不道。葉軍長之電，乃為一己之私利，而不顧國家之利益，此等言論，實屬大逆不道。葉軍長之電，乃為一己之私利，而不顧國家之利益，此等言論，實屬大逆不道。

湘人呼籲和平之應聲

劉湘與周福先復電

劉湘與周福先復電云：湘省自蔣委員長之電，乃為一己之私利，而不顧國家之利益，此等言論，實屬大逆不道。劉湘與周福先復電，乃為一己之私利，而不顧國家之利益，此等言論，實屬大逆不道。劉湘與周福先復電，乃為一己之私利，而不顧國家之利益，此等言論，實屬大逆不道。

粵漢續防共產黨

廣州公安局二十七日晚派隊圍捕，搜獲反動傳單及各種文件，並拘捕反動分子數十人。此項傳單及文件，均係共產黨之宣傳品，其內容多指責蔣委員長，並指責蔣委員長之政策，謂蔣委員長之政策，乃為一己之私利，而不顧國家之利益，此等言論，實屬大逆不道。

各地雜電

昨日由甯調錫之獨立六師一團，將調步兵一營，於今晨乘滬甯常車赴常。此項調動，係為加強地方治安，並防範共產黨之滲透。昨日由甯調錫之獨立六師一團，將調步兵一營，於今晨乘滬甯常車赴常。此項調動，係為加強地方治安，並防範共產黨之滲透。

安氏補肺聖藥

咳 嗽 救

上海江西路七十一號美商安氏西藥公司謹啓

各埠藥房均有出售

病感傷風 咳嗽不止 痰涎壅塞 胸膈悶痛 氣喘吁吁 潮熱盜汗 形體消瘦 此皆癆瘵之徵。若不早治，必致不治。本藥專治久咳成癆，無論新久，一服即效。每瓶一元，各大藥房均有代售。

反革命治罪條例草案

已提交中央黨部核辦

南京消息：中央黨部已將反革命治罪條例草案，提交中央黨部核辦。此項草案，係根據蔣委員長之指示，由中央黨部起草，其內容多指責共產黨，並指責共產黨之政策，謂共產黨之政策，乃為一己之私利，而不顧國家之利益，此等言論，實屬大逆不道。

1

大贈品露佈

故特先此露佈其每人限購貨品至多以二十元為限倘若過此限額恕不邀允也為夏令最少瓶之藥氣丸紅靈丹臥龍丹三種貨品現未上市恕不發奉特此達知如蒙賜顧無任歡迎之至

上海棋盤街曹太和謹識

來蘇場助云：三十餘年來，江蘇省政府農工總局前日派員陳

▲省委調查農工狀況

獎給部

立刻確保斷根

●件寄費加一郵票通用
●分銷處
●南京武定門外海寧路金公所坊巷陳慶興號
●上海海寧路金公所坊巷陳慶興號
●電話北三三四七八號內

先施 永安 及其他各大藥房均有出售

經濟

交通部第一交通大學

第十六號目錄

英國棉織輸出不振之原因

國內匯兌計算法

世界最新之汽車統計

市米

金銀

市幣

新幣市價

市米

金銀

市幣

新幣市價

市米

金銀

市幣

新幣市價

市米

金銀

市幣

新幣市價

市米

金銀

市幣

新幣市價

市米

金銀

市幣

新幣市價

英國棉織輸出不振之原因

英國棉織輸出不振之原因，在於其棉織品之競爭力，已大為削弱。其原因有三：一、棉織品之成本，已大為增加。二、棉織品之質量，已大為下降。三、棉織品之價格，已大為提高。以上三點，均為英國棉織輸出不振之主要原因。...

國內匯兌計算法

國內匯兌計算法，係指在國內各地匯兌之計算方法。其計算方法如下：一、匯兌之金額，應按匯率計算。二、匯兌之金額，應按匯率計算。三、匯兌之金額，應按匯率計算。...

世界最新之汽車統計

世界最新之汽車統計，係指一九二七年一月一日之汽車統計。其統計結果如下：一、世界各國之汽車總數，已達一億二千五百萬輛。二、世界各國之汽車總數，已達一億二千五百萬輛。三、世界各國之汽車總數，已達一億二千五百萬輛。...

市米

市米之價格，已大為波動。其原因有三：一、米之供應，已大為減少。二、米之需求，已大為增加。三、米之價格，已大為提高。以上三點，均為市米價格波動之主要原因。...

新幣市價

新幣市價之變動，已大為波動。其原因有三：一、新幣之供應，已大為減少。二、新幣之需求，已大為增加。三、新幣之價格，已大為提高。以上三點，均為新幣市價變動之主要原因。...

市米

市米之價格，已大為波動。其原因有三：一、米之供應，已大為減少。二、米之需求，已大為增加。三、米之價格，已大為提高。以上三點，均為市米價格波動之主要原因。...

金銀

金銀之價格，已大為波動。其原因有三：一、金銀之供應，已大為減少。二、金銀之需求，已大為增加。三、金銀之價格，已大為提高。以上三點，均為金銀價格波動之主要原因。...

市幣

市幣之價格，已大為波動。其原因有三：一、市幣之供應，已大為減少。二、市幣之需求，已大為增加。三、市幣之價格，已大為提高。以上三點，均為市幣價格波動之主要原因。...

市米

市米之價格，已大為波動。其原因有三：一、米之供應，已大為減少。二、米之需求，已大為增加。三、米之價格，已大為提高。以上三點，均為市米價格波動之主要原因。...

金銀

金銀之價格，已大為波動。其原因有三：一、金銀之供應，已大為減少。二、金銀之需求，已大為增加。三、金銀之價格，已大為提高。以上三點，均為金銀價格波動之主要原因。...

市幣

市幣之價格，已大為波動。其原因有三：一、市幣之供應，已大為減少。二、市幣之需求，已大為增加。三、市幣之價格，已大為提高。以上三點，均為市幣價格波動之主要原因。...

新幣市價

新幣市價之變動，已大為波動。其原因有三：一、新幣之供應，已大為減少。二、新幣之需求，已大為增加。三、新幣之價格，已大為提高。以上三點，均為新幣市價變動之主要原因。...

市米

金銀

市幣

新幣市價

市米

金銀

市幣

新幣市價

真如發生械鬥案

流彈擊斃一女孩

真如鎮發生械鬥案，流彈擊斃一女孩。據悉，該案發生於本月二十七日，當時正值該鎮舉行某項活動，因爭執起見，雙方發生械鬥。在混亂中，一發流彈擊中了一名正在路過的女孩，致其當場死亡。目前，有關方面正對此案進行調查，並已採取措施防止類似事件再次發生。

騙款被控

房屋發售 騙款被控。某房屋發售處，因涉及騙款被控。據悉，該處在發售房屋過程中，存在虛假宣傳、欺騙顧客等行為，已被有關部門查獲。目前，該處負責人已被控制，並正接受進一步調查。

殺父案已判決

黃錫卿盜殺身 黃芳玉判處徒刑

殺父案已判決。黃錫卿因盜殺其父黃芳玉，已被法院判處徒刑。此案經過長期的審理，證據確鑿，被告認罪。法院在判決時，充分考慮了被告的犯罪事實、悔過表現以及家庭情況等因素，最終作出了上述判決。

賭之害

賭之害。賭博之害，無窮其數。不僅損害個人財產，更敗壞社會風氣，影響家庭和睦。政府應加強對賭博的打擊力度，嚴厲懲戒違法行為，以維護社會的公平與正義。

剝豬糞

剝豬糞。某處發生剝豬糞事件，引起社會關注。據悉，有人為貪取私利，在公共場所剝取豬糞，嚴重影響環境衛生和公眾健康。有關部門已對此類行為進行了嚴厲打擊，並呼籲市民共同維護公共環境。

受傷刑一處

受傷刑一處。某處發生一起受傷事件，傷者已被送醫救治。據悉，該事件發生在一個偏僻的小巷，由於雙方爭執，導致一方受傷。目前，警方已介入調查，並已對傷者進行了初步救治。

查獲烟土

行賄不遂 查獲烟土。警方在打擊毒品犯罪過程中，成功查獲一批烟土。據悉，該批烟土是在一次行賄不遂的行動中被發現的。目前，警方正對此案進行進一步調查，並已將相關人員移送司法處理。

盜案

盜案。近日發生多起盜竊案件，警方提醒市民加強防範。據悉，這些案件涉及金額不一，有的甚至涉及貴重物品。警方呼籲市民在出門時要鎖好門窗，並妥善保管財物，以減少被盜風險。

火警

火警。某處發生火警，幸無人傷亡。據悉，火警發生在一個居民樓內，起火原因正在調查中。由於發現及時，消防人員迅速趕到現場撲滅了火源，目前火勢已得到控制，無人傷亡。

公佈

公佈。某項公共事務，特此公佈。據悉，這是一項關於城市規劃的公佈，旨在徵集市民意見。公佈中詳細列出了規劃方案及徵集意見的方式，歡迎市民踴躍參與。

上海地方法院

上海地方法院。近日審理多起案件，維護社會公正。據悉，法院在審理過程中，嚴格遵循法律程序，確保每一起案件都能得到公正的審理。目前，多起案件已圓滿結案，社會各界對法院的判決表示認可。



市聲

脂紅玉白孩

面而不膩，香而不武

天眞爛漫，一個後天，歡歡

上滿着笑容，又白，又嫩

芬芳可愛，可謂，都願

這面兒，可謂，不

這面兒，可謂，不

這面兒，可謂，不

老虎雙飛

治一切瘡毒，功效如神

此藥專治一切瘡毒，無論新久，一搽即愈。其藥力強大，能迅速殺菌消炎，不留痕跡。凡患此症者，請速購用，以免延誤病情。

百齡西文

九福公司出品，品質優良

本產品由九福公司精心研製，選用上等西藥，配合傳統工藝，具有顯著療效。適用於多種皮膚病，如濕疹、皮炎等。品質優良，信譽保證。

婦女之良友

治一切婦科疾病，調經理帶

此藥為婦科聖藥，能調經理帶，養血安胎。對於月經不調、赤白帶下、子宮虛冷等症，均有顯著療效。是廣大婦女的良伴。

音樂洋行

收音機、留聲機、各種樂器

本行經營各類音響設備，品質上乘，價格公道。歡迎各界人士前來選購。地址：上海南京路。

奇術催眠

治一切疑難雜症，神效無比

本診所採用奇術催眠療法，專治各種疑難雜症，如神經衰弱、失眠、頭痛等。療效顯著，收費低廉。地址：上海某某路。

桃花月月紅

治一切皮膚病，清熱解毒

此藥具有清熱解毒、消腫止痛之功效，適用於各種皮膚病，如瘡癤、腫毒等。使用簡便，見效快。

置產捷徑

提供房地產買賣、租賃服務

本服務提供專業的房地產諮詢及交易服務，助您輕鬆置業。無論是買房、租房，我們都能為您提供最優質的服務。

扶陽固本丸

治一切虛弱病症，補腎壯陽

此丸具有補腎壯陽、益氣養血之功效，適用於陽痿早洩、腰膝痠軟、神疲乏力等虛弱病症。是強身健體之良藥。

遮陽避雨器

治一切眼疾，清熱明目

本產品為治眼良藥，能清熱明目，消腫止痛。對於紅腫流淚、羞明怕日等眼疾，均有顯著療效。

位店等優

提供各類優質服務，環境優雅

本場所提供各類優質服務，環境優雅，設施齊全。無論是休閒娛樂還是商務接待，我們都能滿足您的需求。

位店等優

提供各類優質服務，環境優雅

本場所提供各類優質服務，環境優雅，設施齊全。無論是休閒娛樂還是商務接待，我們都能滿足您的需求。

中華民國十七年一月三十日

▽過去的·過去的了呵——
——澤人

[illegible]

青光對話 安凡

妻子——親愛的，今天一天，我真
想得苦呀！

丈夫——難爲你了。這樣看來，顯
是十分愛我的。

妻子——是呀，我愛，今天早上，
服飾舖和裁縫店，都開清
了。

1.  2. 

[illegible]

▲象棋對局秘訣(二)

魚珠先生著秘訣、計有上項、昨已詳言之矣、而此十項者、每局必有一處法可資對敵相對的、如列下、

(一)炮二平五 炮八平五 同 有砲八平五 砲二平五 砲二平三 砲二平四者

(二)馬二進三 馬八進七 同 可有馬二進三 馬八進七 砲二平五 砲二平六 砲八平五 一著砲八平四 賊砲八平五 一著

(三)兵三進一 兵七進一 同 可有馬二進三 兵八進七 砲二平五 砲八平五 一著 兵七進一 一著 兵七進五 一著 一著可

(四)兵三進五 亦有砲八平五 一著 砲七平五 一著 一著可

(五)兵三進五 亦有砲八平五 一著 砲七平五 一著 一著可

(六)兵三進五 亦有砲八平五 一著 砲七平五 一著 一著可

(七)兵三進五 亦有砲八平五 一著 砲七平五 一著 一著可

(八)兵三進五 亦有砲八平五 一著 砲七平五 一著 一著可

(九)兵三進五 亦有砲八平五 一著 砲七平五 一著 一著可

(十)兵三進五 亦有砲八平五 一著 砲七平五 一著 一著可

作態度，無非而不繇誠，疑的發生，有時起於怕；但得見其誠，復見鄉子，無所猜疑者，則無所疑的，必有所疑，則無往而從可疑了。

從前所記看到，張生相繼，當其其切，於是，『月移影來，疑是玉人來。』

便是同理。疑的發生，是根於不信，沒有信心，疑心便起。譬如在熱鬧的大街上，有疑我倆的關係，

『最堪恨，疑心暗起，微帶些兒怨！』

真是藝術的描寫！

末了，我希得任何人不要有疑我倆的關係，

而痛哭流涕，惟存皇宮靜氣，緊急時如狂風驟雨之際，公主之前，終不能盡情發洩；且祇有悲，絕無歡情。故唱而字，絕對無恨。故唱而字，祇亦閒用滑音，而起動搖，多處低平，今之事藝者，多以字與道字，同唱字，實大誤也。

（完）

北平 德麟

之可也。蓋此字聲，實無滑起之例也。

▲倒板。譚氏倒板之明法，亦依左圖面劃格而異。如次：[以絳絲絳，一月光明]以指撥到吳國信兵轉]，武家破三個倒板，而西涼雙無按奔，魚藏劍之，滑潔勝，而一淚不覺一則以順拔，而次去聲字，自可提高滑起；惟亦稍有跟調，如兩蘭蘭之護臣當滿，與操舟之淚流滿面。二腔因似同而實異也。滑思清，表伍雲雲曉思，固難有也。

▲入腔。其按子字聲，實無滑起之例也。蓋此字聲，實無滑起之例也。

▲倒板。譚氏倒板之明法，亦依左圖面劃格而異。如次：[以絳絲絳，一月光明]以指撥到吳國信兵轉]，武家破三個倒板，而西涼雙無按奔，魚藏劍之，滑潔勝，而一淚不覺一則以順拔，而次去聲字，自可提高滑起；惟亦稍有跟調，如兩蘭蘭之護臣當滿，與操舟之淚流滿面。二腔因似同而實異也。滑思清，表伍雲雲曉思，固難有也。

▲奇峯突起之腔，譯其音爲快板。快板譯法，若用奇峯突起之腔，令人聞風分上下句，腔重調俗之精神大振。然非去盡其詞句冗長者，亦令人字及上聲字，不用長。惟謂凡能出奇制勝，武家坡之一陣牌，戰平之難免，珠簾寨之結綰板棧，直與劉詩白話義，尤其甚者，長腔之殊；快字便脫，不嚴於用活音韻者，祇宜於去無。

字：如魚藏劍之減子牙無名格，皆因不諳字源故事；探母之弟兄們分別，誤調快板之最著者也。昭關之一提手王無道，當經之拾頭見小王平皆屬此例。亞佛羅刺頭段至空堂問喜兒聲口，竟列派多明山之青煙隱談笑露高亮二事矣。

中華大戲院

租界
角四角二夜角五角三角二日 價點九點七夜點三票日

國遲車

明星公司
神怪影片
今天日夜開映

共和影戲院

特別包廂每位八角
特等位六角
頭等位四角
二等位三角

▲今日預告初十

▲時刻

冷場 七點半起
日第 二點半起

▲價目

三代風流

新開六片大本
本十六

租界
今天夜開

院址：甘肅路上海英界法界
電話：中央二八三

西 洋 女 子
來自巴黎精於按摩時
五國坡地並花露露路二

春 生 醫 院
本院聘請專科醫生內外婦兒眼科
下疳 爛肉 痔瘡 一切惡症 包醫
疳積 癰疽 疔毒 疥癩 白濁 淋病 遺精 夢泄 陽痿 不舉 婦女經閉 崩漏 帶下 產後諸症 無不立效 凡有疑難雜症 請到本院 診治 必能藥到病除 每症收費 另議 貧苦者 減半 診治 凡有疑難雜症 請到本院 診治 必能藥到病除 每症收費 另議 貧苦者 減半 診治

飲 料 食 品 業
上海白克路成都路轉角

茶 豐 食 品 公 司
南京電話 一四九號
各界仕女之欲
購者請來本公司及各理
處選購

振 業 米 粉 公 司
本號特設新年貨售各款名茶
首領而請新年貨售各款名茶
友也如蒙惠顧希請認明本號招牌為誌
本號特設新年貨售各款名茶
首領而請新年貨售各款名茶
友也如蒙惠顧希請認明本號招牌為誌

振 業 米 粉 公 司
發行所
四路南門小西門
四路南門小西門

法國金鋼鑽牌

脚踏車
包價八十元定價七十五元
特價六十二元
附送鈴鐘
燈等件
用部最廉批發不在內

本牌一號廣者路馬車皮坐墊只售二元八角半包起一元二角半
零件板樣歡迎參觀

機脚車
修包三西馬力價銀三四五兩兩具
本漆面鋼後裝新式氣筒及修理具

分期拔付取利甚微
像洋行 德麟路第一號電話中三九九四號

中西醫藥

[illegible]

商務印書館

奧迪安大戲院

今天日夜開映三次

羅勒拉潑蘭女士主演

唯一滑稽香艷愛情名片

姻緣重契

LAURA LA PLANTE IN (Silk Stockings)

時下午三點半及九點一刻
 時下午三點半及九點一刻
 價目
 樓上七角
 樓下五角
 樓上九角
 樓下七角
 樓上二元
 樓下一元
 (夜戲)
 (二角)
 (一角)

| | | | | |
|--|--|---|---|---|
| <p>製封 本公司用機器製造之信封西曆者每百張加印電話號碼因時價廉宜特設早送早寄</p> <p>票鈔公司 每份公司上列各票均係由名師師範北平及上海各著名印務所印出西曆者每百張加印電話號碼因時價廉宜特設早送早寄</p> | <p>明華書局 南京路四二八號 電話五二八號 分設上海南京路四二八號 電話五二八號</p> | <p>華書局 南京路四二八號 電話五二八號 分設上海南京路四二八號 電話五二八號</p> | <p>華書局 南京路四二八號 電話五二八號 分設上海南京路四二八號 電話五二八號</p> | <p>華書局 南京路四二八號 電話五二八號 分設上海南京路四二八號 電話五二八號</p> |
|--|--|---|---|---|

| | | | | | | | | | |
|-------------------------------------|--|---------------|--|------------|--|--|--|--|--|
| <p>出版業</p> | | <p>德照相館</p> | | <p>安公司</p> | | <p>施公司</p> | | <p>中西百貨業</p> | |
| <p>美藝日夜照相公司</p> | | <p>經理 田良德</p> | | <p>照相業</p> | | <p>南京電話 路四四三 日路三七 南京新街 路中央二 七七</p> | | <p>本公司專售日外百貨 名目繁多及備置如 荷馬照影托底</p> | |
| <p>新張 新開小 服價不貴 大 八折 每打太</p> | | | | | | <p>本公司專售日外百貨 名目繁多及備置如 荷馬照影托底</p> | | <p>本公司專售日外百貨 名目繁多及備置如 荷馬照影托底</p> | |

[illegible]

司
生熟米粉 各種豆粉

沙場情

欲看攝影美影表細情之賦影片者請勿失此良機
 (時刻)下午三時半(價目)樓上九角一次樓下五角一次
 二角一次樓上九角一次樓下五角一次

| | | | | | | | |
|--|--|--|--|--|--|--|--|
| <p>來德電料行</p> <p>四馬路五路西首</p> | <p>美電料行</p> <p>四馬路七十四號</p> | <p>自動電機公司</p> <p>四馬路一百四十二號</p> | <p>東機器製造廠</p> <p>七馬路北首</p> | <p>中西藥業</p> <p>七馬路北首</p> | <p>立勃絡髓</p> <p>七馬路北首</p> | <p>父子振業社</p> <p>七馬路北首</p> | <p>新奇手</p> <p>七馬路北首</p> |
| <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> |
| <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> | <p>本廠新製 妙機均有出售 此藥係中西醫 藥配合製成 一服即愈 全無副作用</p> |

麗晴機公司

冬大減價
照九五包退還洋

雀牌牙器
興公司

北四川路四一七號
電話七十四號

華商金豐港瓷公司

金錢牌

面盆處有

西景德瓷器公司

昌泰金五號

豐盛號

大良材

娛樂品業

修彈子檯

金錢牌

面盆處有

西景德瓷器公司

昌泰金五號

豐盛號

大良材

娛樂品業

修彈子檯

修彈子檯

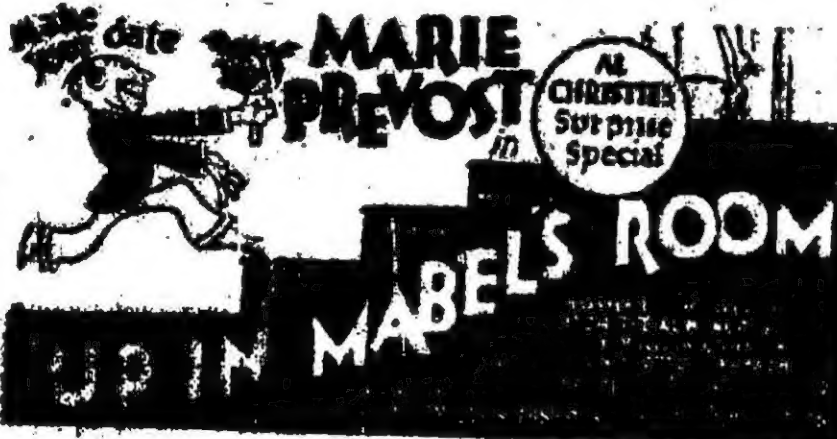
日用器物業

院戲大昌武

製攝貴名近最司公片影國中
作演主心如林影電裝古詭神
洞底

院戲大京北

片名情愛稽滑作傑酸潘麗曼
衣羅繡錦



的不觀屈梯綺，起繡因和情傾漫花
新，此世旋掃許羅為滿致心地麗般
年貢佳良特，成多衣一仇，滿表，嬌
呢像片辰節，這，雙儂一魂演，豔
快才，笑又料引錦，對的出潑的

院戲大界世

片影產國(斯京大)劇新子女耐樂
呆福中道得音觀分蘭紅天文賽

院戲影登爾卡

片鉅一第選當年七二九一
作傑意得門爾考

芳流亞萬



次一映加止時九至起時八間晚
賽比大標錦術拳界世全每
元一座每

院戲大中央

製攝貴名近最司公片影國中
作演主心如林影電裝古詭神
洞底

院戲大星明

刻一點九 刻一點七戲夜半點五 點三戲日
演子女洋西 合 雄英莽草

院戲影俗通南城

寶八 中今天
親招主公影演

院戲影廬普愛

映開次三夜日日今
知須女少

院戲大山中

夜五日五映連映起日七初月正新
演導冲慧張 品出司公片影冲慧

院戲大海上

刻一時九戲夜 半時五 半時二戲日 三時一 四時一 五時一 六時一 七時一 八時一 九時一
天三映實求界各術
作傑演合星明大兩麗都愛勃爾吉

院戲大姆飛奧

片影國中映開次初夜日天今
山風黑開大空悟孫

院戲大星百

開次三舊仍夜日日今
作創之人國中重尊品出司公球

院戲大星百

開次三舊仍夜日日今
作創之人國中重尊品出司公球

院戲大星百

開次三舊仍夜日日今
作創之人國中重尊品出司公球

日戲初正班大興紹界世大

張王金水周金 胡 李陳胡汪陳徐
桂乾林仙春水 鳳 下金大復志家
芳興繁花生潮 玉 帶宋掛南

戲州徽 共 界世大

楊李耿陳賈卜李 顧 王陳泰尤陸楊
桂二雅榮玉太元 茂錫 元玉福湧書洪
喜喜喜福 治 灘沙 審大部六

戲日初正 共 界世大

金王潘史朱洪顧沈張陳陳曹褚鄧張
玉雲雪鑑延雲生伴鮑偉韻儒雲森志
麗鶴安淵慶雲儂衡良秋君非和繁

影天 科

劇新美愛術魔
台登齊一人餘十三員演女九體全

園花新新

團神精班京大場劇聲新
易張 本二頭
朔方兒治傳龍飛

劇新女男社鐘園花新

凌高劉李張宋 夏 林秦蕭蔣薛高
優夢一易大痴 雍哈天呆瘦漢
優樓飛麗公僧人天容哈心兒梅英

園花頂屋新新

貞婉蔣 團神精劇新社鐘班京大聲新
芳芳君春蘭森川君 劍芳 森林川
宮牛斗 新設山峯兩夜滿

戲夜日初正 劇影界舞

角六洋大 元一 半元一 價夜 角四洋小 角六洋大 元一 價日
劇情史歷景配編新 劇古情哀景配

妻婚未個兩 菊葉金

演拍力落昌藝班全 演拍昌藝班全

院戲大姆飛奧

片影國中映開次初夜日天今
山風黑開大空悟孫

八初月正新合男臺舞蟾天

(戲武文作傑手李演舞台齊一角名體全類特) 戲日
張蕭高劉彭 麒 雪 劉高王白陳
鳴志慶春章 麟 琴 漢百芸牡永

八初月正新合男臺舞蟾天

(戲武文作傑手李演舞台齊一角名體全類特) 戲日
張蕭高劉彭 麒 雪 劉高王白陳
鳴志慶春章 麟 琴 漢百芸牡永

戲日八初正(合男)臺舞海上

言 朱 劉趙黃趙陳于小 鄧 嚴 陳
朋菊 琴 蘭 玉 君 筱 雨 蘭 春 璧 順 天
(蕙 茹) 琴 蘭 玉 君 筱 雨 蘭 春 璧 順 天

戲夜八初正(合男)臺舞海上

言 朱 陳金劉趙趙黃郭小 于 賈 趙
朋菊 琴 蘭 玉 君 筱 雨 蘭 春 璧 順 天
(子斬女) 姬別王霸 金 漢 英 六 蘭 江

好拿文准 初正(合男)臺舞大

戲手武演 八月(演女) 臺 舞 大
角二 角三 角四 角六 角七 角八 角九 角十 角十一 角十二 角十三 角十四 角十五 角十六 角十七 角十八 角十九 角二十 角二十一 角二十二 角二十三 角二十四 角二十五 角二十六 角二十七 角二十八 角二十九 角三十 角三十一 角三十二 角三十三 角三十四 角三十五 角三十六 角三十七 角三十八 角三十九 角四十 角四十一 角四十二 角四十三 角四十四 角四十五 角四十六 角四十七 角四十八 角四十九 角五十 角五十一 角五十二 角五十三 角五十四 角五十五 角五十六 角五十七 角五十八 角五十九 角六十 角六十一 角六十二 角六十三 角六十四 角六十五 角六十六 角六十七 角六十八 角六十九 角七十 角七十一 角七十二 角七十三 角七十四 角七十五 角七十六 角七十七 角七十八 角七十九 角八十 角八十一 角八十二 角八十三 角八十四 角八十五 角八十六 角八十七 角八十八 角八十九 角九十 角九十一 角九十二 角九十三 角九十四 角九十五 角九十六 角九十七 角九十八 角九十九 角一百

好拿新准 初正(合男)臺舞大

戲手武演 八月(演女) 臺 舞 大
角二 角三 角四 角六 角七 角八 角九 角十 角十一 角十二 角十三 角十四 角十五 角十六 角十七 角十八 角十九 角二十 角二十一 角二十二 角二十三 角二十四 角二十五 角二十六 角二十七 角二十八 角二十九 角三十 角三十一 角三十二 角三十三 角三十四 角三十五 角三十六 角三十七 角三十八 角三十九 角四十 角四十一 角四十二 角四十三 角四十四 角四十五 角四十六 角四十七 角四十八 角四十九 角五十 角五十一 角五十二 角五十三 角五十四 角五十五 角五十六 角五十七 角五十八 角五十九 角六十 角六十一 角六十二 角六十三 角六十四 角六十五 角六十六 角六十七 角六十八 角六十九 角七十 角七十一 角七十二 角七十三 角七十四 角七十五 角七十六 角七十七 角七十八 角七十九 角八十 角八十一 角八十二 角八十三 角八十四 角八十五 角八十六 角八十七 角八十八 角八十九 角九十 角九十一 角九十二 角九十三 角九十四 角九十五 角九十六 角九十七 角九十八 角九十九 角一百

戲日初月正(合男)界舞法共

角二 角三 角四 角六 角七 角八 角九 角十 角十一 角十二 角十三 角十四 角十五 角十六 角十七 角十八 角十九 角二十 角二十一 角二十二 角二十三 角二十四 角二十五 角二十六 角二十七 角二十八 角二十九 角三十 角三十一 角三十二 角三十三 角三十四 角三十五 角三十六 角三十七 角三十八 角三十九 角四十 角四十一 角四十二 角四十三 角四十四 角四十五 角四十六 角四十七 角四十八 角四十九 角五十 角五十一 角五十二 角五十三 角五十四 角五十五 角五十六 角五十七 角五十八 角五十九 角六十 角六十一 角六十二 角六十三 角六十四 角六十五 角六十六 角六十七 角六十八 角六十九 角七十 角七十一 角七十二 角七十三 角七十四 角七十五 角七十六 角七十七 角七十八 角七十九 角八十 角八十一 角八十二 角八十三 角八十四 角八十五 角八十六 角八十七 角八十八 角八十九 角九十 角九十一 角九十二 角九十三 角九十四 角九十五 角九十六 角九十七 角九十八 角九十九 角一百

戲夜八初月正(合男)臺舞界共

角二 角三 角四 角六 角七 角八 角九 角十 角十一 角十二 角十三 角十四 角十五 角十六 角十七 角十八 角十九 角二十 角二十一 角二十二 角二十三 角二十四 角二十五 角二十六 角二十七 角二十八 角二十九 角三十 角三十一 角三十二 角三十三 角三十四 角三十五 角三十六 角三十七 角三十八 角三十九 角四十 角四十一 角四十二 角四十三 角四十四 角四十五 角四十六 角四十七 角四十八 角四十九 角五十 角五十一 角五十二 角五十三 角五十四 角五十五 角五十六 角五十七 角五十八 角五十九 角六十 角六十一 角六十二 角六十三 角六十四 角六十五 角六十六 角六十七 角六十八 角六十九 角七十 角七十一 角七十二 角七十三 角七十四 角七十五 角七十六 角七十七 角七十八 角七十九 角八十 角八十一 角八十二 角八十三 角八十四 角八十五 角八十六 角八十七 角八十八 角八十九 角九十 角九十一 角九十二 角九十三 角九十四 角九十五 角九十六 角九十七 角九十八 角九十九 角一百

戲日八初月正班京大界世大

戲武文作傑手李演舞台齊一角名體全類特 戲日
本四 本三 叫 奏 隆 蓮 素 碧 叫 香
天 奎 卿 分 秋 蕭 琴 天 甫

日戲初正 劇新社競界世大

劉陸張 胡 章 俞 王 董
條嘯彩 安君翠擁 樵无天
華梧霞 塔珠珍本後 母之和議